



## **Diccionario Italiano, E Portuguez**

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

M - Z

**Sá, Joaquim J.**

**Lisboa, 1774**

NEL

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61032](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-61032)

**NEGHITTOSSIMO.** sup. m. MA. f. Neglentiíssimo, muito preguiçoso, inerte, descuidadíssimo.

**NEGHITTOSSO.** adj. m. SA. f. Negligente, preguiçoso, inerte, lento, tardo, descuidado, indiligente, que foge do trabalho, madraço, mandrião.

**NEGLETTAMENTE.** adv. Neglentemente, com desprezo, com descuido, sem cuidado, sem applicação, sem ornato, sem arte, preguiçosamente.

**NEGLETTO.** adj. m. TA. f. Desprezado, de que se não faz caso.  
*Negletto.* Que não tem ornato, falto de enfeite, de artefício, descomposto.

**NEGLEZIONE.** f. f. Negligencia, descuido; a acção de desprezar.

**NEGLIGENTACCIO.** peior. DI NEGLIGENTE. Neglentião, muito negligente, grande descuidado.

**NEGLIGENTARE.** v. a. Desprezar, não ter cuidado, não se affligir, não cuidar.

**NEGLIGENTE.** adj. m. f. Negligente, descuidado, que não tem cuidado, inerte, indiligente, preguiçoso, madraço.

**NEGLIGENTEMEN-TE.** adv. } **NEGHITTOSSAMEN-TE.** }  
v. } **NEGLIGENZA.** }

**NEGLIGENZA.** f. f. Negligencia, inercia, incuria, descuido, falta de cuidado, madraçaria, preguiça.

**NEGLIGENZIACCIA.** peior. DI NEGLIGENZA. Grande negligencia, forte descuido, incuria, que não admite desculpa.

**NEGLIGERE.** v. a. Desprezar, não fazer caso, não cuidar, faltar, ter descuido. Pal. Lat.

**NEGLIGERSI.** v. n. p. Desprezar-se, deixar-se ir, não se tratar com affeição.  
*Gli studj son negletti.* Os estudos desprezão-se; não se cultivão as sciencias: *Jacent studia*, disse Cicero.

**NEGOSSA.** f. f. Rede varredoura, com que se pesca.

**NEGOSSO.** v. NEGOSSA.

**NEGOZIALE.** adj. m. f. Negocial, commercial, do negocio, do commercio.

**NEGOZIAMENTO.** f. m. Negociação, commercio; a acção de negociar.

**NEGOZIANTE.** p. a. m. f. Negociante, commerciante, que negocea, negociando.

**NEGOZIANTE.** f. m. Negociante, Mercador, Banqueiro, Mercante, Commerciantes.

**NEGOZIARE.** v. a. Negociar, commerciar, fazer negocio, contratar, tratar negocios mercantis, ou de outra materia, traficar.  
*Negoziare.* Negociar, tratar hum negocio, fazer huma negociação, consultar, deliberar, o que se diz dos Principes, quando tratão alguma cousa de Estado: *Rem in consilio habere, consultare.*  
*Negoziare.* Em sentido obscuro. Ter cópula, cóito, contrato, commercio com huma mulher.

**NEGOZIATIVO.** adj. m. VA. f. Negociavel, que se póde negociar, proprio para negociar.

**NEGOZIATO.** adj. m. TA. f. Negociado, traficado.  
*Negoziato.* Negociado, tratado, conferido, consultado.

**NEGOZIATO.** f. m. Negocio, tratado, negociação, tráfico.

**NEGOZIATORE.** v. m. Negociador, o que negocea.  
*Negoziatore.* Negociante, contratador, commerciante, mercador, que faz negocio.

**NEGOZIATRICE.** v. f. Negociadora, a que negocea.  
*Negoziatrice.* Mercadora, contratadora; a que contrata.

**NEGOZIAZIONE.** f. f. Negociação, tráfico, negocio, troca de bilhetes, que se faz na Praça do Cambio.  
*Negoziazione.* Negociação, intriga, sagacidade, que se pratica para se conduzir, e se tratar negocios.

**NEGOZIO.** f. m. Negocio, negociação, tráfico, commercio, que se faz ou em dinheiro, ou em fazenda.

*Negozio difficile.* Negocio arduo, difficuloso: *Negotium arduum.*

*Far negozio.* Negociar, traficar, commerciar.

**NEGOZIOSISSIMO.** sup. m. MA. f. Grande mercante, muito commerciante, que tem muitos negocios.

**NEGOZIOSO.** adj. m. SA. f. Mercante, Commerciantes, cheio de negocios, occupado com negocios.

**NEGOZIUCIO.** dim. m. DI NEGOZIO. Negociozinho, leve negocio, cousa de pouco momento.

**NEGRACCIO.** peior. Mão Negro, máo Ethiope.

*Negraccio.* Mão negro, isto he, má cor negra.

**NEGREGGIARE.** v. NEREGGIARE.

**NEGRETTO.** dim. m. TA. f. Moreno, trigueiro, fulco, morado.

**NEGREZZA.** f. f. Negrura, o abstracto de negro.

\* **NEGRIGENTE.** } **NEGLIGENTE.**

\* **NEGRIGENZA.** } v. } **NEGLIGENZA.**

\* **NEGRIGENZIA.** } v. } **NEGLIGENZIA.**

**NEGRISSIMO.** sup. m. MA. f. Negrissimo, muito negro.

*Negrissimo giorno.* Dia desgraçadissimo, infelicissimo, aziago.

**NEGRO.** adj. m. GRA. f. Negro, que reflecte pouca luz.

*Negro.* Negro, sombrio, escuro.

*Negro.* no fig. Negro, desgraçado, infeliz, molesto, espantoso, insulto, horroroso, medonho.

*Penfieri negri.* Negros, horrorosos pensamentos.

*Di negri.* Dias infautos, desgraçados, aziagos: são mais frequentemente usados estes, e outros semelhantes termos pelos Poetas, que pelos Profadores.

*Color negro.* Cor negra.

*Divenir negro.* Fazer-se negro, denegrir-se.

*Tingere in negro.* Tingir de negro.

*Vestito di negro.* Vestido de preto, de negro, de luto, de dó: *Atratus, pullatus.*

**NEGRO.** f. m. Negro, preto, cor a mais escura de todas, e he opposta ao branco.

*Negro.* Negro, habitante da Negrcia, ou Paiz de Negros.

**NEGRO-FUMO.** f. m. Ferrugem, materia negra, e densa, que se tira do pao rezinoso queimado.

**NEGROMANTE.** f. m. Negromantico, Professor, que exercita a arte de Negromancia; Magico, que communica com o Diabo, e que o invoca para fazer as cousas extraordinarias, e que professa a Magica negra.

**NEGROMANTESSA.** f. f. Negromantica, Magica, que communica com o Diabo, e que professa a Negromancia, ou a Magica negra.

**NEGROMANTICO.** adj. m. CA. f. Negromantico, de Negromancia, Magico.

**NEGROMANZIA.** f. f. Negromancia, Magica, arte detestavel de invocar os Demonios, as almas dos mortos, para se saber o que ha de acontecer, e vir no conhecimento de cousas extraordinarias, Magica negra.

## N E L

NEL.

NELLO.

NELLA.

NELLI.

NELLE.

*Nell' ardor del Sole.* No ardor do Sol, pela maior força do calor.

*Nell' anno seguente.* No, em o anno seguinte, posteriormente.

*Nell' entrar della Primavera.* No principio da Primavera, ao entrar da Primavera.

*Nel principio della notte.* Ao anoitecer, no principio da noite.

*Nel principio della state.* No principio do Estio.

*Nè l' un, nè l' altro.* Nem hum, nem outro.

*Nel vero.* Posto com força adverbial. Verdadsiramente, na verdade, certamente, sem dâvida.

NEM-